

### **Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,**

vielen Dank für den Kauf dieser senkrecht hängenden Pflanz-Ampel für Tomaten von Royal Gardineer. Die Ampel ist sehr platzsparend und Sie werden mit wenig Aufwand in der Lage sein, damit Tomaten in hängender Position anzupflanzen. Wählen Sie den Ort für Ihre Pflanz-Ampel so, dass die Tomatenpflanze viel Sonnenlicht erhält und für Bewässerung und das Ernten gut erreichbar ist.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Pflanz-Ampel optimal einsetzen können.

### **Lieferumfang**

- 1 Pflanz-Ampel-Beutel für Tomaten
- 1 Schaumstoffring
- 1 Kunststoff-Rundring mit Drathalterung zur senkrechten Befestigung
- 1 Metallhaken mit Gewinde zur Befestigung der Pflanz-Ampel an der Decke
- 1 Oberdeckel mit runder Aussparung zur Bewässerung
- Bedienungsanleitung

Zusätzlich benötigt:

Torfmoos, Tomatensetzling, Blumenerde, Mulch

### **Verwendung**

1. Befüllen Sie den Boden der Pflanz-Ampel mit Torfmoos bis zu einer Höhe von 3 bis 6 cm. Hängen Sie die Pflanz-Ampel dann so auf, dass sie einen Abstand von etwa 1,5 m zum Boden hat. Um die Pflanz-Ampel aufzuhängen, eignen sich z.B. der mitgelieferte Metallhaken oder ein stabiler Ständer mit breiten Bügeln.
2. Stecken Sie den Pflanzenkörper Ihres Tomatensetzlings durch den mitgelieferten Schaumstoffring, so dass dieser auf dem Wurzelnetz des Setzlings aufliegt. Schieben Sie den Setzling von unten mit den Wurzeln nach oben durch die Öffnung an der Unterseite der Pflanz-Ampel und lassen Sie den Pflanzenkörper des Setzlings aus der Öffnung nach unten hängen. Stellen Sie sicher, dass der Schaumstoffring von innen auf der unteren Öffnung der Pflanz-Ampel aufliegt und den Setzling stabilisiert. Festigen Sie den Torf um das Wurzelnetz des Setzlings, um diesen in der hängenden Position zusätzlich zu stabilisieren.

3. Füllen Sie Blumenerde in die Pflanz-Ampel und umgeben Sie damit die Wurzeln des Setzlings. Befüllen Sie nun den Rest der Pflanz-Ampel mit Blumenerde bis zu einem Abstand von etwa 10 cm zum oberen Rand. Schichten Sie dann 5 bis 8 cm Mulch auf die Blumenerde, um später die Feuchtigkeit in der Pflanz-Ampel zu halten. Setzen Sie nun den Oberdeckel auf den Kunststoff-Rundring.
4. Gießen Sie langsam von oben Wasser in die Pflanz-Ampel. Befühlen Sie die Blumenerde an der Unterseite der Pflanz-Ampel und stellen Sie fest, wann diese feucht ist, ohne dass Wasser heraustropft. Wässern Sie die Blumenerde innerhalb des ersten Monats regelmäßig, um den Grund der Pflanz-Ampel feucht zu halten. Sobald neues Wachstum eingesetzt hat, wässern Sie nur noch 1-2 mal in der Woche und wässern Sie eventuell zusätzlich, wenn dies über die Sommermonate notwendig sein sollte.

5. Klemmen Sie die Spitzen der Tomatenpflanze ab, falls oder sobald diese den Boden berühren, um das Wachstum zu stoppen. Ernten Sie die reifen Tomaten, wenn sie rot sind und sich leicht vom Stock abnehmen lassen.



**ACHTUNG:**

***Kontrollieren Sie Ihre Pflanzen regelmäßig, ob an Blättern oder Stengeln Erkrankungen oder Parasiten erkennbar sind. Falls ja, behandeln Sie diese angemessen und zügig und waschen Sie die Tomaten vor dem Verzehr.***

**Sicherheitshinweise**

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von extremer Hitze.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

**[www.royal-gardineer.de](http://www.royal-gardineer.de)**

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

### **Chère cliente, cher client,**

Nous vous remercions d'avoir choisi ce sac de culture suspendue pour plant de tomates de Royal Gardineer. Ce sac de croissance vous permet de faire pousser des tomates sans nécessairement posséder de jardin ! Sur votre balcon ou sur votre terrasse, suspendez ce sac et regardez pousser vos tomates vers le bas ! Sélectionnez un endroit le plus exposé possible au soleil, où vous pourrez irriguer vos plants sans risque et récolter vos fruits facilement.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

### **Contenu**

- 1 sac de culture suspendue pour plants de tomates
- 1 disque en mousse synthétique
- 1 anneau en plastique avec support en fil métallique pour une fixation verticale
- 1 crochet en métal pour fixer le sac au plafond
- 1 couvercle supérieur avec ouverture ronde pour l'irrigation
- Mode d'emploi

Accessoires requis non fournis : sphaigne (mousse de tourbe), plant de tomate, terreau, paillis

### **Utilisation**

1. Remplissez le fond du sac avec de la sphaigne, sur une hauteur de 3 à 6 cm. Suspendez le sac de façon à ce qu'il se trouve à une distance d'environ 1,5 m du sol. Pour suspendre le sac de culture, utilisez soit le crochet métallique fourni, soit un support de fixation stable avec de larges branches.
2. Faites passer le plant de tomates à travers le disque en mousse synthétique, de manière à ce que celui-ci repose sur les racines du plant. Faites passer le plant par l'ouverture située en bas du sac, les racines dirigées vers le haut, et laissez pendre le plant à travers l'ouverture. Assurez-vous que le disque en mousse repose sur l'ouverture inférieure, à l'intérieur du sac, et qu'il stabilise ainsi le plant. Consolidez la tourbe tout autour des racines du plant, pour aider à le maintenir en position suspendue.

3. Remplissez le sac de terreau de manière à entourer complètement les racines du plant. Remplissez le reste du sac avec du terreau, jusqu'à environ 10 cm du haut du sac. Mettez ensuite 5 à 8 cm de paillis sur le terreau, afin de maintenir par la suite l'humidité dans le sac de culture. Placez maintenant le couvercle supérieur sur l'anneau en plastique.
4. Versez doucement de l'eau dans le sac, par l'ouverture en haut. Palpez le terreau situé tout en bas du sac et constatez le moment où il est humide, afin d'éviter que l'eau ne goutte en dehors. Pendant le premier mois, arrosez régulièrement le terreau pour maintenir la base du sac humide. Dès qu'une nouvelle pousse apparaît, arrosez alors seulement 1 à 2 fois par semaine ; éventuellement, arrosez un peu plus si cela s'avère nécessaire pendant les mois d'été.

5. Contrôlez régulièrement les pointes du plant de tomates, dès que (ou au cas où) elles touchent le sol, afin d'en arrêter la croissance. Récoltez les tomates quand elles sont rouges et se laissent cueillir facilement sur leurs branches.



**ATTENTION :**

***Vérifiez régulièrement vos plantes, pour voir si des maladies ou des parasites sont visibles sur les feuilles ou les tiges. Si tel est le cas, traitez-les de façon raisonnable, mesurée, et rapidement ! Puis lavez bien les tomates avant de les consommer.***

**Consignes de sécurité**

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit sous peine de perdre toute garantie !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre liquide.

- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur.